



Università degli Studi "G. D'Annunzio" – Chieti

**Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali**

Campus Universitario – Via dei Vestini, 31 66100 – CHIETI SCALO

Segreteria Amministrativa tel. 08713556546 – fax. 08713556624 – e-mail dilass@unich.it  
c.f. 93002750698 – p.i. 01335970693

Prot. n. 768

Chieti, 13.05.2015

Tit. VII Cl. 1

Data pubblicazione 13.05.2015

Data scadenza pubblicazione 18.05.2015

**DIPARTIMENTO DI LETTERE, ARTI E SCIENZE SOCIALI (CdD del 18.3.2015)**

**AVVISO DI RICHIESTA DI COLLABORAZIONE RISERVATA  
AL PERSONALE DIPENDENTE  
DELL'UNIVERSITA' "G. D'ANNUNZIO" CHIETI – PESCARA**

- Il sottoscritto Prof. Stefano Trinchese, Direttore del Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali;
- visto l'art. 7, comma 6, del Dlgs. 20 marzo 2001 n. 165, modificato dall'art. 32 del D.L. 4 luglio 2006, n. 223;
  - richiamata la delibera del Consiglio di Dipartimento del DILASS del 18.3.2015
- intende conferire un incarico di collaborazione all'attività di ricerca, nell'ambito del progetto di ricerca ex 60% del Prof. Gaetano Curzi, ad un'unità di personale dipendente in possesso di qualificata professionalità per lo svolgimento della seguente prestazione:

**CONTENUTO DELLA PRESTAZIONE DA SVOLGERE IN STRETTA RELAZIONE CON IL PROGETTO**

traduzione dall'italiano all'inglese di un testo del Prof. Gaetano Curzi dal titolo *I due triclini di Leone III come "icone del potere"*. Il testo sarà di 7 cartelle di 2000 battute ciascuna.

**PROFILO PROFESSIONALE E CARATTERISTICHE CURRICULARI**

Laurea in Lingue e Letterature straniere o in Traduzione e Interpretariato;

Esperienza di traduzione di testi in inglese specificatamente nell'ambito storico-artistico.

**DURATA DEL CONTRATTO**

15 giorni.

**SEDE DI SVOLGIMENTO DELLA PRESTAZIONE**

Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali.

**MODALITA' DI ESECUZIONE DELLA PRESTAZIONE**

L'esecuzione della prestazione sarà organizzata autonomamente, con l'impiego dei mezzi necessari propri e non con attrezzature del Dipartimento.



Università degli Studi "G. D'Annunzio" – Chieti

**Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali**

Campus Universitario – Via dei Vestini, 31 66100 – CHIETI SCALO

Segreteria Amministrativa tel. 08713556546 – fax. 08713556624 – e-mail dilass@unich.it  
c.f. 93002750698 – p.i. 01335970693

Le modalità di esecuzione della prestazione saranno concordate con il responsabile della ricerca, al fine del conseguimento degli obiettivi prefissati. La prestazione sarà svolta presso il Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali.

**COMPENSO**

Per la presente prestazione svolta dal personale dipendente dell'Università «G. d'Annunzio» di Chieti-Pescara non saranno corrisposti compensi.

La candidatura degli interessati, accompagnata dal curriculum e dal parere favorevole del responsabile della struttura di incardinazione, dovrà essere fatta pervenire al Direttore del Dipartimento di Lettere, Arti e Scienze Sociali, che valuterà la presenza delle caratteristiche richieste, entro cinque giorni dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Responsabile del procedimento è il Direttore del Dipartimento Prof. Stefano Trinchese.

Prof. Stefano Trinchese  
*Direttore del Dipartimento  
di Lettere, Arti e Scienze Sociali*

